Episode 6

Compréhension globale :

1. Qui fête leurs créations ?

Des hommes

1. Ce sont les amis de Julie.
2. Ce sont des inconnus.

Sur leur profession :

1. Ils sont peintres.
2. Ils sont photographes.
3. Ils sont journalistes.
4. Ils sont artistes.
5. Où est la fête ?

Dans une boutique-atelier.

1. On voit ces objets ?

Des bijoux : oui

Un sac : oui

Un foulard : oui

Un chapeau : non

Une ceinture : oui

Un chemisier : oui

Compréhension des détails :

Partie 1 : devant une station de métro

1. Qu’est-ce que Julie regarde ?
2. Elle regarde sa montre.
3. Elle regarde son manteau.
4. Elle regarde sa main.

Pourquoi ?

1. Elle veut savoir l’heure.
2. Elle attend quelqu’un.
3. Elle aime sa montre.

Quand on attend quelqu’un et qu’on regarde la montre, ça signifie quoi ?

Quelqu’un est en retard.

1. Qui est-ce que Julie attend ?

Claudia.

1. Pourquoi Claudia est en retard ?

Elle vient de la fac, c’est loin et elle finit tard le mardi.

1. Les deux filles ont rendez-vous pour quoi ?

Elles font les courses (du lèche-vitrine).

Elles font les magasins.

Pour chercher quelque chose de sympa.

1. Quelle est la nationalité de Claudia ?

Elle est italienne.

Elle parle français comment ?

Avec un léger accent.

1. Où habitent les parents de Claudia ?

En Italie, à Milan.

1. Julie est Parisienne ?

Non, elle vient de Bretagne.

 Où habitent les parents de Julie ? A Paris ?

 Non (au sens strict), en banlieue.

1. Où est-ce que Julie passe souvent en vacances ?

En Bretagne.

 Quand elle passe les vacances là-bas, où habite-t-elle ?

 Dans la maison de ses parents.

1. Pourquoi Julie « a de la chance » pour Claudia ?

Ses parents ont une maison en Bretagne, donc Julie n’a pas besoin de chercher une maison ou un hôtel.

Mots et expressions :

1. Julie attend devant une station de métro.

Devant l’entrée d’une station de métro

1. Paris XII
2. Un léger accent (un petit accent)

Un accent grave

Un accent italien

Il parle mandarin avec un accent de sa région.

Léger

Un accent léger

Une valise légère (lourd, e)

être léger comme une plume

un danseur léger comme un papillon 蝴蝶

des vêtements légers

une différence légère

une faute légère 小错

une douleur légère 轻微的疼痛

un repas léger 清淡

la musique légère

faire la lègère

1. Où

 D’où : de + où

 Par où 走哪条路？

 Jusqu’où 一直到哪里 ?

 Tu viens d’où ?

 Tu es d’où ?

 Brice vient de la province du Shaanxi .

 Brice vient du Shaanxi.

 Vélib : vélo libre

1. La Bretagne

 Un Breton

 Une Bretonne

 La crêpe est une spécialité bretonne.

 Les Bretons parlent breton (langue).

 Un dialecte

1. Partir en vacances

(arriver)

Partir en route

Partir au travail

Partir en Bretagne (=aller)

Partir en France

Partir pour la Bretagne

Partir pour la France

1. Avoir de la chance

(une opportunité, une occasion)

Quelle chance !

Quelle bonne chance !

Bonne chance !

Bon courage !

1. Je viens d’Italie.

Ils viennent de Bretagne.

Tes parents habitent en France.

Non, en Italie, à Milan.

Ils viennent souvent à Paris.

Tu pars souvent ... en Bretagne.

1. Ils habitent en banlieue.

 en ville

 à la campagne

Ils habitent dans la banlieue de Paris.

Ils habitent dans la ville de Shanghai.

Partie 2:

Section 1 :

1. C’est où ?

Devant une boutique.

1. Un homme dans la boutique parle à Julie et à Claudia, pourquoi ?

Il invite ces deux filles à entrer pour une fête.

1. Qu’est-ce qu’ils fêtent ?

Ils fêtent leur amitié, leur travail, leurs oeuvres.

1. Comment s’appelle cet homme ?

Yves, il est journaliste.

1. Qui font les créations ?

Les amis d’Yves.

 Qu’est-ce qu’il y a comme créations ?

 Des bijoux, des sacs, des ceintures et des foulards de soie...

1. Qui est-ce ?

La soeur d’Yves.

 Qu’est-ce qu’elle porte comme vêtement ?

 Un chemisier rose.

 Comment est-elle ? (description physique)

 Elle a les yeux noirs et les cheveux bruns longs et frisés.

1. D’après Julie, Yves et sa soeur se ressemblent (comme deux gouttes d’eau) ?

Non.

Mots et expressions :

1. Une boutique-atelier

Un atelier artistique

Les ateliers de l’usine 车间

工场、工坊

 Un atelier de discussion 讨论组

1. Fêter – la fête

Faire une fête

Fêter une fête

Fêter le Nouvel An

 la fête du Printemps

 le Noël

 son anniversaire

 un fêtard

1. On fête tout.

L’amitié – ami

A notre amitié.

Une amitié solide / fragile

Une fausse amitié 虚假的

 Une oeuvre

 Les oeuvres de ce peintre (ce photographe, ce musicien, de cet artiste...)

 Un che~~f~~-d’oeuvre 杰作

1. Entrer – sortir (conjugaison comme « partir »)

|  |  |
| --- | --- |
| Je sors  | Nous sortons |
| Tu sors | Vous sortez |
| Il sort | Ils sortent |

Sortir de

Il sort de la maison.

Cette fille sort d’une famille modeste. （出身）

Tu sors avec nous ce soir ?

Il ne sort presque pas le week-end. C’est un vrai pantouflard. (pantoufle)

Sortir – la sortie

Entrer – l’entrée

Juin, c’est la sortie des étudiants.

Quand est-ce que tu vas sortir de l’Université ?

1. Super

Bravo

Parfait

1. Créer des bijoux

 Fabriquer des sacs, des ceintures en cuir

 Décorer des foulards de soie

* Créer des bijoux

Une pièce de bijou

Créer – création – créateur

Créer le monde

Créer une entreprise

Créer une école

Créer une oeuvre

Un créateur, une créatrice

Qui est le créateur de notre Université ?

Erich Paulun

Les créateurs de mode 时尚设计师

Création

La création d’une entreprise

C’est quand, la création de notre Université ? (1907)

Une création : une oeuvre

Les créations de ce designer (concepteur, créateur)

* Fabriquer des sacs

Made in China – fabriqué en Chine

Les usines chinoises fabriquent des chemises pour des entreprises étrangères.

Fabriquer un plat

(faire)

La fabrication des produits

Les T.I. vont remplacer la fabrication ?

 (Technologies informatiques)

Un fabricant

* Décorer des foulards...

Décorer un arbre de Noël

Décorer son appartement

La décoration

La décoration intérieure

La décoration de sa chambre

Les décorations de son appartement

Un décorateur

* Des ceintures en cuir

Des foulard de soie

Un pyjama de soie

Un canapé de bois 并不完全是木头

(un canapé en bois)

Une bague de diamant镶嵌物

Un blouson matelassé de duvet

Un manteau matelassé (de duvet)

Faire du basket (le basketball)

Une basket (une chaussure)

Une paire de chaussures / de gants

S’habiller – mettre sa veste, son pantalon, ses lunettes, sa montre, son bracelet...

Se déshabiller – enlever sa veste, son chapeau, sa robe...

Etre en pantalon

Etre en jupe

Se changer

Est habillé

Comment est-elle habillée ?

Porter VS mettre

穿着 穿上（动作）

Porter = avoir 状态

Elle porte (a) un chemisier rose.

Elle porte les cheveux noirs et des lunettes de soleil.

Bien habillé

Mal habillé

C’est en quelle matière ?

Livre : papier

Stylo : plastique

Manteau : laine

...

1. Julie admire un foulard.

Admirer des paysages

1. Avoir l’air de faire qch

Avoir l’air + adjectif

 Il a l’air d’avoir faim.

 Cet homme a l’air de mentir. 说谎

 Il a l’air d’être content. X

 Il a l’air content.

Partie 3 :

1. Comment s’appelle la soeur d’Yves ?

Violaine.

1. Violaine présente qui ?

François, son collègue.

1. Comment est François ?

C’est un jeune homme grand avec une cravate et un costume beige. Il est très beau.

1. Entre Yves et Violaine, qui est âgé ?

Parce qu’Yves dit : Petite soeur.

1. Pourquoi Yves va partir ?

 Il a un rendez-vous important.

1. Pourquoi « c’est gentil de dire ça ? » ?

(Qu’est-ce qu’on dit, et c’est gentil ?)

Violaine veut faire rester Yves. 挽留

Formule de politesse

1. Comment sont les cheveux de François ?

Il a les cheveux bruns attachés (en queue de cheval).

1. Où est-ce qu’ils vendent leurs créations ?

 Dans cette boutique seulement.

1. Que font-ils pour vendre les créations dans d’autres boutiques ?

Ils cherchent quelqu’un de sérieux pour présenter leurs créations.

1. Pourquoi Julie dit ça ? (essentiellement)

 Julie cherche du travail et elle veut présenter leurs créations.

 François est d’accord ?

 Oui.

1. Qu’a Julie comme qualités pour ce travail ?

Elle est sérieuse.

Elle aime la vente et leurs créations.

Elle est charmante.

Elle a un très joli sourire ?

Elle présente bien.

Mots et expressions :

1. Admirateur, trice – admirer

 Deux de tes admiratrices

 Nombre + de + groupe

 Une des grandes villes chinoises

 Un de mes amis (mon ami)

1. Vous travaillez tous ici ?
2. Le grand brun

 La jeune femme brune

 Elle est brune.

 Elle est blonde.

 La fille blonde

 Une jeune blonde

 Noir / blanc

 (race, peau)

 C’est une noire.

 Elle a les cheveux noirs/blancs.

1. Soeur cadette

Soeur aînée

Le frère cadet du Prince William, Harry, va épouser une actrice américaine.

1. Devoir

 Je dois partir.

1. C’est gentil de dire ça.

C’est + adjectif + de faire qch（口语）

Il est + adjectif + de faire qch （正式）

C’est difficile de chercher du travail.

Il n’est pas facile de chercher du travail.

Il est obligatoire de réviser les leçons.

1. S’approcher du groupe
2. Parler de qn

 Parler de qch

 Violaine parle de François.

 Violaine parle de lui.

 De qui parle Violaine ?

 Violaine parle de ses créations.

 Violaine parle de ça /cela/ ceci.

 Violaine en parle. (en代替以de引导的间接宾语，只代替事物)

 De quoi parle Violaine ?

1. François et Julie se regardent.
2. Vendre les créations

Vendre – vendeur, se – la vente

Acheter – acheteur, se – l’achat

Vendre une maison

Service de la vente

Service après-vente

1. Vouloir – je voudrais (conditionnel présent 条件式现在时)

Je voudrais du café.

Je voudrais vendre nos créations dans d’autres boutiques.

1. Quelqu’un de sérieux

 Qu’est-ce que vous faites d’autre ?

 形容词修饰疑问代词(qui, que, quoi)或泛指代词(Quelqu’un, quelque chose, rien, personne...)这类不确指代词时，前面加de

C’est quelque chose d’utile.

Il n’y a rien d’intéressant ici.

Elle ne voit personne de blessé. 没有看到伤者。

1. Un sourire

 Un rire

 Avoir un sourire sur les lèvres

 Rire

 Sourire

|  |  |
| --- | --- |
| Je ris | Nous rions |
| Tu ris | Vous riez |
| Il rit | Ils rient |

Ne ris pas de moi. (rire de qn 嘲笑)

Ne ris pas envers moi. 朝着

1. Présenter bien

 Faire bonne impression par son allure （风度、气质）et sa conduite （行为举止）en société

==Exercices de compréhension==

Ex.2

1. B
2. A
3. B
4. A

Ex.5

1. S’excuser d’un retard : Excuse-moi, je suis en retard.
2. Demander les origines : Tu viends d’où ?
3. Décrire quelqu’un :
* C’est la jeune femme brune...
* Le grand brun là bas avec la cravate...
1. Exprimer une appréciation :
 Il est très joli.
2. Prendre congé de qn (dire au revoir à qn) :

 Excuse-moi, je dois partir.

==Exercices de grammaire ==

1. Préposition devant les noms de lieu

En Italie

En France

A Milan

D’Italie

Ex. 1

1. Je viens d’Espagne. Je suis espagnol(e). Je parle espagnol. J’habite à Madrid.

Ce sont des Anglais.

Il est anglais.

Je parle (le) français.

1. Elles viennent de Grèce. Ce sont des Grecques. Elles parlent grec. Elles habitent à Athène.
2. Elle vient d’Italie. Elle est italienne. Elle parle italien. Elle habite à Milan. (Rome, Florence, Venice...)
3. Je viens du Japon. Je suis japonaise. Je parle japonais. J’habite à Tokyo.

Ex.3

En Italie, en Allemagne, au Portugal

A Vienne, à Prague, aux Pays-Bas

Aux Etats-Unis

Ex.2

D’où venez-vous ?

Qu’est-ce que vous avez comme monuments, produits spéciaux ou célébrités ?

Xinjiang : fruits

 Acteurs ou actrices

 (la région autonome ouïgoure de Xinjiang)

Ningxia : moutons

 (délicieux)

 Gogi

Canton : riz cantonnais

 Sun Yat-Sen

Ningxia : bière de marque Xixia

 Barbacue au restaurant et à la maison

Qinghai : Lac de Qinghai

Richard, Daniel et Alexis viennent tous du nord-ouest de Chine.

Mongolie intérieure : moutons et boeufs

Xiamen, Fujian : île Gulangyu

Canton : fruits de mer

Sichuan : pot-au-feu à la chinoise

 Belles filles

Liaoning : palais royal, ginseng

Guizhou (sud-ouest) : alcool

|  |  |
| --- | --- |
| Région autonome de la Mongolie intérieure : herbes, pâturage, ancienne résidence de [Genghis khan](http://www.baidu.com/link?url=wKbbyuONOBDXXn59EdokgxiWmVyH0xoh-_Tl8jvJhgRk-IqCsqTdr1oA3zGN0MYV2LinVCmuVMY959P0ZuGrffiJNDohU7yHZ-nJjtmiE400BIZ7t3N5kf9fO5nVzVRY" \t "_blank) | [n](https://www.baidu.com/link?url=wKbbyuONOBDXXn59EdokgxiWmVyH0xoh-_Tl8jvJhgRk-IqCsqTdr1oA3zGN0MYV2LinVCmuVMY959P0ZuGrffiJNDohU7yHZ-nJjtmiE4_uQfYXFpql8tiAg34wiL-L&wd=&eqid=9061799500020549000000035a280f5f) |

Canton (cantonnais) : thé matinal

 Soupe cantonnaise

Hefei : cuisine de Hui

Wuhan : Nouilles chaudes et sèches

Jiujiang : la Montagne Lu

Shanghai : le Bund

Kunming : champignon

Jiangsu : Chou En-laï

 Jiang Zeming

 Hu Jintao, d’origine du Jiangsu

Dalian : la mer Bo

 Groupe Wanda

Weihai : ciboule

Chengdu : barrage Dujiangyan

 Du lapin

 Des aliments délicieux

Pékin : palais impérial

Xi’an : monuments historiques

Yunnan : fleurs

 Bon temps

Zhejiang : poissons et riz

Xiangxiang, Hunan : tofu puant

Kunming : gâteaux à fleurs (porc)

Shanghai : la tour de la Perle orientale

Fujian : Montagne Wuyi

Liuzhou : vermicelles (nouilles de riz) à coquillages

Nanchang : vermicelles de riz

Chongqing : pot-au-feu à la chinoise

 Montagnes

 Trois Gorges

Benxi : glace gravée en hiver

Chengdu : pandas

Xinjiang : pâturage

Shandong : bouche du Fleuve Jaune

 Pétrole

Anhui

Compatriote

Tâches pour lundi prochain :

1. 评教 （12月17日之前）

 Xuanke.tongji.edu.cn

1. Thème
2. Dictée

Tâche après le cours

Décrivez vos vêtements et votre apparence ou les vêtements et l’apparence de vos voisins (voisines).

Vêtements,chaussures,accessoirs, yeux, cheveux, taille...

Rangs Charlie, Zidane et Henri : vous-mêmes

Rangs Mila, Camille et Brice : voisins ou voisines

Le 6 décembre 2017

1. Questions sur les parties apprises de l’épisode 6
2. Que fait Julie devant une station de métro ?
3. D’où vient Claudia ?
4. Elle vient à l’heure ?
5. Pourquoi elle est en retard ?
6. Claudia est un peu en retard, Julie est impatiente, que regarde-t-elle ?
7. Que font les deux filles ensemble ?
8. Quand les deux filles marchent, quelqu’un arrêtent ces deux filles. Qui est-ce ?
9. Quelle est sa profession ?
10. Où est-il ?
11. Qu’est-ce qu’il y a dans la boutique ?
12. Qu’est-ce qu’il y a comme oeuvres dans la boutique ?
13. Qui font les oeuvres ?
14. Il y a une artiste en chemisier rose. Qui est-elle ?
15. Lire le texte :

Partie 1 : Excusez-moi – chance

Claudia : Dora

Julie : Thiphaine

Partie 2 : entrez – soeur

Yves : Sidney

Julie + Claudia : Daniel

Amitié

Nos oeuvres

Et

Ceintures

Partie 3 : Violaine – fin

Yves + François : Leni

Claudia + Violaine + Julie : Richard

Gentil

J’aime

Description physique :

Joli comme une fée

Elle aime le noir.

Je porte un pantalon noir.

(J’ai)

Je suis en pantalon.

Je suis en noir.

Le 11 décembre 2017

1. Thème :
2. 这个法国人说中文有轻微的口音，不过这不要紧。

Ce Français parle chinois avec un léger accent, mais ce n’est pas grave.

1. 你穿的衣服太薄了。今天很冷！

Tes vêtements sont trop légers. Il fait très froid aujourd’hui !

 Tu portes des vêtements trop légers !

 Comme il fait froid !

 Quel froid il fait !

1. - 你什么时候去度假？
* 等考试结束以后。
* Quand pars-tu en vacances ?
* Quand les examens finissent.

Après les examens.

1. 参观者们正在欣赏当代艺术家们的作品。(contemporain)

Des visiteurs sont en train d’admirer les oeuvres des artistes contemporains.

1. 有时候要维持(maintenir)朋友们之间的友谊并不容易。

Parfois, ce n’est pas facile de maintenir l’amitié entre les amis.

C’est parfois difficile de ...

1. – 你女儿想怎样装饰她的房间？
* 她想要粉色的墙壁。
* Comment ta fille veut-elle décorer sa chambre ?
* Elle veut les murs rose.
1. 在购物之前，我们应该先建立一个清单。（liste）

Avant de faire des courses, on doit créer une liste.

 Avant VS devant

On fait des courses après avoir créé une liste.

1. 这个孩子似乎在学习。但事实上（en fait），他在玩电子游戏。

Cet enfant a l’air d’étudier (travailler) (paraître). Mais en fait, il joue aux jeux vidéo.

1. 这位韩国演员的粉丝们想做点特别的事情来庆祝偶像的生日。（spécial, idole）

Les admirateurs de cet acteur coréen veulent faire quelque chose de spécial pour fêter l’anniversaire de leur idole.

1. Dictée
2. Exercices de grammaire

Ex.4

Nationalité:

1. Vous êtes belge.
2. Elles sont irlandaises.
3. Vous êtes autrichienne ?
4. Il est turc et sa femme est turque.
5. Ils sont allemands.
6. Marie est anglaise.
7. Edith est américaine.
8. Costa est brésilien.
9. Elle est portugaise.
10. Tu es danoise ?
11. Vous êtes grec (grecque) ?
12. Tu es hollandaise.

Ex.5 Repérer les possessifs :
1. Vos voisins

2. mes parents

3. notre nouvelle adresse

4. tes chiens

5. leur(s) cadeau(x)

6. nos clés

Ex.7

Finir, sortir ou partir

Tu sors avec ... (sortir avec qn)

(Tu pars en vacances avec qui ?)

Elle finit

Tu finis (sors, pars)

Je finis (sors, pars)

Elle sort avec

Vous sortez ensemble ?

Nous sortons...

Sortons. (partons)

Sortir avec qn

Sortir ensemble

Partir : 离开，出发，走

 Quitter, aller, s’en aller （走）

1. Exercices d’écoute
2. Variations
3. S’inquiéter de l’état de qn

(l’état de santé)

Ça va ?

Ça a l’air d’aller ?

Tu as des problèmes avec ta famille ?

 pour trouver un coloc ?

1. Exprimer un souhait

Je voudrais bien.

Si c’était vrai.

 - si + 未完成过去时 = souhait

 S’il n’y avait pas de pollution.

 Si on allait au cinéma.

On ne souhaite que ça.

 - ne...que = seulement

 On souhaite seulement ça.

 Il a une soeur.

 Il n’a qu’une soeur.

 Il regarde la télé le soir.

 Il ne regarde que la télé le soir.

 Il ne regarde la télé que le soir.

On peut toujours rêver.

On peut toujours demander.

 On peut toujours essayer.

Ex.2

Retenez l’essentiel.

1. Qui est-ce que la police cherche ?

M.Vincent.

1. Description des deux personnes :

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Descripteur** |  | **Personnes décrites** |
| Taille  | Yeux | Cheveux | Habits | Personne concernée |
| Dame  | Petit et maigre  | noirs | blonds | Chemise blancheCostume-cravate | M.Henri (2e étage) |
| Monsieur | Grand et fort | marron | Brun | En jeans et blouson | M.Robert (3e étage) |

Elle est italienne.

Un Italien

Elle parle français...

Parce qu’elle

Milan

Milano

Ils créent, fabriquent, décorent

Ex.3

On forme des ateliers de discussion.

Durée : 15 minutes

On présente le travail. Pour chaque groupe, un rapporteur ou une rapportrice.

1. Civilisation

Ex.1

1. Passe-temps favori : A
2. Objet sorti : B
3. Matière : verre

Cristal artificiel

Ex.2

Horloger : c et e

Mécanicien : d

Maître-verrier : a et b

Un passe-temps est pour passer le temps.

Des centaines de

(cent)

Une vingtaine de

(vingt)

Artisan d’art

Artiste

Maître-verrier

Un verrier

Souffler dans le verre en fusion

Tourner le verre

Modeler le verre

Sculpter le verre

Créer des formes nouvelles

Colorer

Exporter

Renom : réputation

Pour

Magnifique

Le monde entier